

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Виходить у Львові щодня (крім неділі і гр. свят.) о 5-ій годині по полудні.

Редакція і  
Адміністрація: урядово-  
Чарнецького ч. 8.

Насьма приймають тільки франковані.

Рукписи звертають увагу на окремі жадеки і на виможені оплати поштової.

Рекламації незалежності мільні від оплати поштової.

Передплата у Львові в бюрі дзевників Люд. Пльона і в п. к. Староствах на провінції: на цілий рік зр. 2'40 за ція року зр. 1'20 за чверть року „ — 60 місячно „ — 20 Поодинокое число і кр. 3 з поштовою пересилкою:

на цілий рік зр. 5'40 на пів року зр. 2'70 за чверть року зр. 1'35 місячно „ — 45 Поодинокое число 3 зр

Додаток до „Газети Львівської“.

## Програма

торжественного в'їзду Его Еміненції Кардинала Сильвестра Сембратовича до сьв. Юра.

I. Приїзд Его Еміненції Кардинала з Відня з аблегатом Папским Guard Noble на дворець.

1) На двірці зберуться: рускі епископи з представителями Капітул, Митроп. Капітула in gremio, представителі високих властей, представителі руских товариств і хор аліумнів.

2) При в'їзді поїзду на перон відсвіває хор аліумнів на пероні: „Многая літа“.

3) По привитанню Его Еміненції присутніми представителями властей на пероні, почитають Его Еміненцію короткими промовами в салі:

а) Вп. о. Архіпресвітер Білецький в імені Капітул і Духовенства; — б) проф. др. Ісидор Шараневич в імені Ставропігійского Інститута; — в) др. Даміян Савчак в імені світських Русинів.

II. В'їзд Его Еміненції Кардинала з двірці до сьв. Юра.

1) В'їзд з двірці відбудеся при звуках дзвонів слідующими улицями: Колієвою, Сапіги, Коперніка, Словацького, Маршалківської, Міцкевича — до сьв. Юра.

2) Наперед поїдуть члени Капітул, за ними Преосьв. Епископи, а за ними Его Еміненція Кардинал і інші достойні гості.

3) На площі сьв. Юра перед брамою аж до катедральної церкви утворять шпалір братства церковні з хоругвами і аліумні.

4) Его Еміненція увійде до церкви і тут по відправленню короткого молебня уділить присутним благословення сьв. Тайною, а опісля асиста відведе Его Еміненцію до палати, де з балкона уділить благословення вірним.

5) В палаті наступить повитання Его Еміненції С. Ексц. кн. Намістником в імені Вишогого правительства; — С. Ексц. гр. Маршалком краєвим в імені краю і Вп. П. Президентом міста на чолі Ради міської в імені столиці краю.

День приїзду буде поданий пізнійше до відомости.

## З Ради державної

Вчорашне засіданє Палати послів було замітне тим, що межі антисемітами а Молодочехами прийшло до острії перепалки, котрої наслідком єсть то, що обі партії станули ворожо протяв себе. Роздор межі партіями опозиційними уважає дехто справедливо фактом великої ваги. Хід нарад вчорашного засіданя був такий:

Пос. Барайтер і товариші поставили пильне внесенє о предложенню проєкту закона, котрий би забезпечував свободу виборів через зміну закона з 17 грудня 1862 р.

Пос Романчук інтерпелював міністра справ внутрішних в справі емігранія селян з Галичини цілими масами за границю.

Опісля вела ся дальша дискусія спеціяльна над законом о інспекторах гірничих. — Пос. Кавніц пропавив ся прилученню тих інспекторів до громади урядників староств гірничих і заявив в імені Молодочехів, що на

случай, коли-б було приняте дотичне внесенє пос. Фалькенгайна, то він і его товариші будуть голосувати в третім читанню против проєкту. — По фактичнім спростованню пос. Фалькенгайна референт Бернрайтер виступив також против того внесенє і доказував на численних примірах, що діяльність таких органів, що стоять безпосередно під зарядом нейтральним, єсть в австрійській адміністрації дуже успішна.

Остаточо ухвалено §. 1 після внесенє комісії а §. 2 після внесенє Фалькенгайна з поправкою Пернерсторфера в тім напрямі, що би підвишити платню інспекторам гірничих.

Під koniecь засіданя відбула ся дебата над пильністю внесенє пос. Пернерсторфера в справі проєкту реформи виборчої. Пос. Пернерсторфер мотивував своє внесенє тим, що сеї справи годі вже проволікати, бо послі і партії будуть мусіти підчас святаочних ферій роздумати над тим, чи проєкт єсть добрий чи злий. — Президент міністрів гр. Бадені відповів коротко, що в сій хвилі не може ше заявити ся позитивно і згідно за пильністю внесенє, але завіряє, що підчас генеральної дебати над бюджетом, а то буде за 3 або 4 дни, дасть рішучу відповідь в справі виборчій. Президент міністрів завізав внескодателя, що би мав ще трохи терпеливості а Палату просив, що би відкинула пильність внесенє.

По президенті міністрів заявив пос. гр. Кінбург іменем лівіці, що она признавала і признає конечність і пильність реформи виборчої, а хоч правительство оправдує тепер проволіку, то лівіця буде голосувати против відроченя сеї справи. — Пос. Брзорад заявив іменем Молодочехів, що єсть за пильністю внесенє. Молодочехи суть одинокою партією,

## Дещо з техніки.

### I.

Новочасна вандрівка народів. — Кілько залізниць на світі а кілько кораблів. — Як роблять ся шини і колеса від вагонів. — Чоловік а машина. — Мала сила а велика робота. — Переносене домів в Америці. — Чому коном міряють силу машин? — Як мірять ся електрику.

Зелізо, пара і електрика, — то три великі сили природи, що станули в спілці на службу у чоловіка, роблять тепер страшенний переворот на світі, переворот, що правда, марний і тихий, але тим певнійший і більший, тим глибоше сягаючий в житє народів. Вандрівка народів, яка проявила ся була в початках середних віків, від котрої повалила ся ве одна держава, шеє із світа не один нарід — вічим супротив теперішної вандрівки, яку на цілій землі великалі агадани три сили. Ба, новочасна вандрівка народів не лиш став чим раз більша, але може вже в не дуже далекім часі прибере навіть величезні розшири, скоро до теперішних наших великих средств перевозових, до залізниць і кораблів, присту-

плять ще залізниця і кораблі електричні та плаваба по воздуху. Новочасна вандрівка іде тихо і майже незамітно; що найбільше дає о ній знати свист локомотива або дзвінок корабля, що перевозить людей з краю до краю навіть за далеке море. За то іде она постійно і безупинно. І нині як підчас давнійших вандрівок бере верх вєща культура і цивілізація над низшею; лиш то, що давнійше діялось місцями, дє ся нині на цілій світі, а коли давнійше двигателем великих змін був головно світогляд народів, стала ся нині тим двигателем головно штука добування богатств землі та використання сил природи в хосєн чоловіка, штука будівництва, одним словом склавши стала ся нині — техніка.

Техніка місцями так вже дуже зблизила народи до себе, що майже зачинають затирати ся природні границі, які їх ше до недавна розділяли. Навіть найвищі гори, навіть широкі моря не творять вже таких забор. які творили ше з початком сєго столітя. Штука техніків попроверчувала гори, поклада понад дебрами і ярами величезні мости та пустила ними залізниця, поперекопувала землі на кільканайцять миль далеко, посполучувала з собою розділені давнійше моря, та побудувала кораблі, котрі до кількох днів перевозять відразу по кілька тисячів людей в так далекі сторони, що давнійше треба було їхати туди цілими місьцями.

Нема вже нині чоловіка, котрий би не

знав, що то залізниця, але мало хто звертає на то увагу, як велика сила спочиває в залізницях, що нині вже досить густою сіттю вкрили землю і чим раз більше ві вкривають. Коли в 1825 р. побудовано в Англії із Стокτονу до Дерлінгтона першу залізницю на 41 кілометрів довгу, а дня 27 вересня того-ж року пущено по ній перший поїзд з людьми, то певно тогди нікому й на гадку не прийшло, що за 70 літ буде вже тільки залізниць на землі, що коли б так їх можна пустити високо в гору, то досягнули би значно дальше, як аж до місяця. Кілько єсть залізниць на землі як-раз в теперішню пору, годі сказати, бо обчисленє відбуває ся що пять літ; але з послідного обчисленя в 1893 р. показало ся, що було їх до того року 671.170 кілометрів, значить ся: коли-б всі ті залізниця покласти самою середною доокола землі (т. є. вздовж рівника), то они обійшли би землю майже 17 разів доокола, а коли-б їх витягнути в постійній лінії аж до місяця, то они перейшли би ше на 300.000 кілометрів повисше него.

Найбільше залізниць припадає на Америку, бо аж 360.415 кілометрів; Европа має 238.550, Азия 38.788, Африка 12.384, а Австралія лиш 1030 кілометрів. Розуміє ся, що сї числа подають довготу залізниць лиш з кінцем 1893 р. і що за два послідні роки число всіх залізниць змінило ся значно. Але вже ті числа показують нам наглядно, як великий мусить бути той рух, який завели залізниця. Рух той під-



котра в парламенті і поза парламентом дома- гаєся загального права голосованя і она та- кож виготовила свого часу відповідний про- ект. — Псе. Кронаветтер промавіяв також за внесенем пильности, тим більше, що преаидент міністрів обіцяв дати пояснене що-до справи реформи виборчої, але не що-до прокту дотич- ного закона.

Пос. Люегер виступив насамперед дуже остро против лівці докоряючи їй, що она не думає широ о реформі виборчій. Заявлене гр. Кінбурга не доказує нічого. Доси старала ся лівця проволікати справу а навіть зовсім її усунути. Коли лівця бажала широ тої рефор- ми, то чому не подумала о тим за правитель- ства коаліційного, т. е. тогди, коли майже вер- ховодила. Дальше робив Люегер закиди лівці, що она, коли упало коаліційне правитель- ство, говорила, що не піде рука в руку з клубом Гогенварта, тепер же веде з ним знову потайком переговори. Відтак обговорював Люегер поступована Молодочехів, котрі тепер на- раз дуже притихли. Перед тим — говорив Люегер дуже злобно — поступав клуб Моло- дочехів так, як коли-б чеський лев мав не два але що найменше сто хвостів; тепер же здає ся, що то бідолашне звіря не має зовсім хво- ста. Мусимо преці раз довідати ся, які то при- смаки дало правительство Молодочехам; преці від звичайних президентских не стали би на- раз так чемні. Наконєць завзивав Люегер Па- лату, щоби голосувала за пильністю внесеня Пернерсторфера.

Пос. Кайцль (Молодочех) застеріг ся іменем своєї партії против докорів, зроблених їй Люегером. Чехи були перші, що домагали ся як найдалше ідучей реформа виборчої і предкладали навіть проект. Молодочехи суть передовсім народною партиєю, отже мають в Раді державній боронити народних інтересів. Суть однак за рівноуправненем і ддятого не можуть поступати спільно з партиєю, котра голосить борбу релігійну. Молодочехи зараз по виголосеню президентом міністрів програмової бесіди заявили, що не підуть під его команду; тим менше мають охоти слухати команди Люегера.

На бесіду Кайцля відповів Люегер,

що він не хотів оскорбляти Молодочехів, а хотів лиш сконстатувати, що ся партія стала ся тепер приступною для правительства а навіть навязала якісь точки угодові. Він, Люегер, став ся тепер недовірчивим і мимо заперечень побоює ся, що Молодочехи дадуть ся зловити.

Наконєць промавіяв ще пос. Пернер- сторфер, котрий доказував лівці, що она по правді не хоче реформи виборчої, але пригадав і антисемітам, що они на своїх зборах навіть не згадують о реформі виборчій.

Остаточно пильність внесеня пос. Пер- нерсторфера відкинено. За пильністю голосу- вали: Молодочехи, антисеміти і німецькі на- родовці.

## Перегляд політичний.

О димісії намістника Чехії, гр. Туна, не чувати доси нічого; за то доносять з Відня, що гр. Тун був вчера на раді міністрів.

Wien. Ztg. оголосила церемоніал при обряді вручєня Г. Емін. Кардиналови Сембра- товичеві кардинальського капелюха.

До Köln. Ztg. доносять з Петербурга, що там великало велику сензацію виславе дру- гий раз вел. кн. Володимира до Берлина, тим більше, що той евентуальний наслідник пре- стола стоїть загато високо, як щоби его ви- слано з подякою за рисунок присланий німець- ким цісарем цареві, а представляючий Хіндів загрожуючих цивілізації, а до місії політич- них не був доси уживаний.

До Парижа наспіла вість з Константино- поля, після котрої мав султан дати державам такі докази своєї доброї волі, що справа ви- сланя других кораблів стаційних стала ся вже безпредметовою, а амбасадори одержали від своїх держав дотичні інструкції.

## Новинки

Львів бля 7 грудня 1895.

— С. Вел. Цісар приймав вчера перед по- луднем на аудієнції С. Е. кардинала Сильве- стра Сембратовича, члена папської шляхотської гвардії гр. Петромаркі, відтак архієпископа зальцбургського кардинала Галлера з другим чле- ном папської гвардії Сакріпантім, а вкінці пап- ского висланника пралата Бавмгартена, котрий вручив Цісареві папске breve.

— С. Е. митрополит Сильвестер Сембра- тович буде інстальований С. В. Цісарем — як пишуть з Відня — церний яко кардинал, а асп. Галлер другий. В четвер віддали Его Ем. кар- диналови-митрополитові візити різні достойники. — Нині в суботу о годині 11-ій рано відбуде ся інстальация в двірській каплиці, а вечером о 6-ій годині в дворі Цісарскім галавий обід, на котрий дістали вже запросини С. Е. кардинал- митрополит з своєю дружиною.

— Звичайні загальні збори товариства „Бурса ім. св. О. Николая в Перемишлі“ від- будуть ся в суботу дня 14 грудня с. р. о годині 6 вечером, а на випадок некомплету відбудуть ся того-ж дня о годині 7-ій вечером в комнатах Рускої Бесіди (Ринок, дім Вп. Пискоржа) з та- ким порядком днівним: 1) відчитанє протоколу з попередних зборів, 2) справозданє з діяльно- сти уступаючого виділу, 3) вибір нового виділу, предсідателя і его заступника, 4) внесеня і ін- терпелляції.

— Преконізация кс. Вебера. На засіданю папського консисторія в Римі дня 2 грудня с. р. преконізовано крилошанина львівської лат. кон- ситорія о. Вебера яко суфрагана львівської лат. архієпископії єпископом темненським (Темноє в Малій Азії) in partibus infidelium. Новий єпископ уродив ся 1846 р. в Фіртенталі на Буковині. Гімназію окінчив в Чернівцях, а тео- логію в Римі, де одержав 1873 р. степеня дра- теології. — Висвященє нового єпископа відбуде ся по лат. Різдвяних святках.

держує на мори 41.073 кораблів торговельних, з котрих 30.711 суть лиш кораблі вітрилові, а 10.362 пароходів. До того треба ще й то за- жити, що тут вчислені лиш самі більші кора- блі та що пароходи роблять майже в трое так велику службу, як кораблі вітрилові. Про ма- ринарську военну вже й не згадуємо.

Кілько розуму людського, кілько штуки технічної, грошей і матеріалу будівельного треба було вложити в ті средства перевозові — о тим здаєсь не треба й говорити; але на одно хочемо звернути увагу: тільки людей їздить велізними, а однакж дуже мало кому при- ходить на гадеу, а ще менше єсть таких, ко- трі то знають, як то роблять ся шини, без котрих не було би велізниць, або як роблять ся колеса, що котять ся по тих шинах. Ду- маємо, що то річ для кожного цікава і ддятого розкажемо дещо о тим, а за вгорєць возьме- мо угорьку гуту Діюндер, де вирабляють найліпшу сталь і найліпші сталеві шини. Діюндер єсть то велика, бо околом 6.000 душ числяча гро- мада в боршодєсім комітаті коло Міскольча. Єсть то, можна би сказати, місто самих робіт- ників, бо їх тут найбільше. Довгими рядами вздовж рівненьких улиць видко самі городці а в них хороші доми робітників та урядників фабричних, бо тут повно всьляких фабрик: державна гута заліза і гамарні, гута скла, фабрика паперу, фабрика машин і т. д. Зайдім же тут до залізної гуті та придивім ся, що там робить ся.

В горні — так називає ся піч в гуті — як раз вже розтопило ся залізо. Піч така го- ряча, що аж лячно підійти до неї, а в самій печі мусить бути аж 1.800 степенів тепла. Яка то горяч мусить бути, легко собі уявити, коли зважимо, що при єто степенях тепла вода капить. Чотирох робітників котять по шинах візок, на котрім єсть такий котел, що не розтопив би ся і в найбільшій огні. Скоро підсунули той котел на візку аж під саме горно, вибивають в горні чіп і в одній хвили виливає ся з него до кітла червоне як грань,

розтоплене залізо. Сто метричних сотнарів наповняють котел аж по самі береги. При тій роботі розскакують ся искри на всі боки, з горна і в кітла бухає страшєнна горяч, а робітники, чорні як коминарі, не боять ся нічого, лиш роблять своє далше: котять роз- топлене залізо в кітлі навад від горна.

Нараз візок разом з кітлом і робітниками підіймає ся високо в гору. Там ловить маши- на котел і виливає з него залізо в другий ко- тел, що виглядає як грушка і таки називає ся „грушкою Бесемера“, того, що перший на- учив робити сталь з заліза в той спосіб, щоби із розтопленого заліза видахуати весь вуголь. Той котел називають також „перемінником“ (конвертером), бо в ній перемінює ся залізо на сталь. Перемінник єсть завішений по середині на осях і може на них обертати ся. Через одну з тих осей іде рура аж під спід, а силь- на машина вдмухує нею студеной воздух до кітла. Ледви що воздух дібрав ся до розтоп- леного заліза, як оно починає страшєнно бу- рити ся і шипіти; з кітла бухає поломінє і сиплють ся искри на всі боки, так, що всі, котрі на то з'явище дивлять ся, утікають на якєх сорок або пятьдесят метрів далеко та ховають ся, де хто може. Лиш робітники не втікають; они стоїть серед огнистого дощу і все порують ся коло перемінника. Один з них покрутять корбою, а котел наставить ся зараз своїм отвором до бовдура, що зроблений над ним в стіні. Під той бовдур бухає поломінє з кітла може якої пів години, а єсть така біла і ясна, що аж за очи ловить. Розтоплене зе- лізо, що перед тим жаріло ся червоним огнем, жаріє ся тепер білим. Від часу до часу робіт- ник при кітлі покрутять корбою і спинить воздух, а в кітлі настає спокій. Другий ро- бітник покрутять иншою корбою, а котел на- хилить ся на бік; тогди третій робітник вса- дить в котел великий сталевий друж і пробує, о скілько залізо перемінило ся вже в сталь. Проба показала, що сталь ще не готова; тогди кидують до кітла ще кілька сотнарів полома-

них шин, котрі в одній хвили в ній топлять ся. Иноді кидують до кітла ще й кілька кільо мангану, металю подібного до заліза, котрий помагає виганяти з заліза вуголь. І знову ма- шина вдмухує до кітла воздух, і знову зачи- нають сипати ся з него искри та бухати по- ломінє, така сама біла і ясна, як перед тим. На долині стоїть інжєнір і дивить ся крізь відповідний до того прилад на бухаючу з кі- тла поломінє. Поломінє стає чим раз яснійша аж наконєць ледви що її видко і она набирає слабо сянєвої барви — інжєнір дає знак: з заліза зробила ся вже сталь.

Додати тут мусимо, що грушка Бесемера або перемінник, зроблена з грубої, залізної бляхи, вмашеної в середині мішаниною з кре- мєня і глини, а машина, котра вдмухує воздух до перемінника, має сялу 250 коний.

На даній знак перестає машина вдмуху- вати воздух, а робітники нахилують перемін- ник на бік. Тимчасом підкотили під перемін- ник другий котел і в него виливають сто сотна- рів готової стали. Искри сиплять ся підчас того знову на всі боки. За кілька минут піднімає ся сей другий котел понад 24 на метер висо- ких, а досить вузких кітлів і до кожного з них наливають готової стали. Парова підйома ло- вить відтак один котел за другим і вкладає їх в слабій огнь, щоби сталь відразу не сти- гла. За хвилю ловить підйома знову один з тих кітлів і виливає сталь на землю. Ледви що зробить ся на землі груда стали може на пів метра довга, як нараз мовби жива починає рушати ся; она ціла ще червона і суне ся на- перед, як коли-б якийсь огненний змії. Сталь, бачите суне ся по малих валках, що завад- о обертують ся, від великі валки, котрі зараз її ловлять і валкують. Сталь під валками скри- пить і скрегоче, що чоловік мало від того не оглухне; она перетискає ся крізь вузкий отвір, розтягає ся і виходить другим боком. Там ло- вить її знову пара велічезних кліщів і суне назад під ті самі валки, лиш що вже отвір між ними ще менший. Груда стали виходить тепер



— **Холера.** Дня 5 грудня було недужих на холеру з попередніх днів 10 осіб; заведужали дві особи і померли дві, так що лишило ся в ліценю знов 10 осіб. Місцевостий навічених холерою було в тім дни лише три, а то Личківці та Нижбірок новий в гусятиньскім повіті і Брикуля нова в повіті теребовельскім.

— **Село Вишатичі,** перемиского повіта навістиди нова язва. Як звісно, дня 7 жовтня с. р. вибух там огонь і знищив майже ціле село, тепер же, як пишуть, прокинув ся там сильний тиф в наслідок пужди, недостатку і переповненя мешкань. Погорільці не маючи своїх хат, містять ся в комірнім у других, так що хати переповненя до неможливости. Крім Вишатич появив ся тиф і в Бикові.

— **Фальшиві коронн** появили ся в обізі в Кракові. Они дуже зручно підроблені, а пізнати їх можна по тім, що суть білі і гладкі, немов масні, бо вироблені з нікю. Целіція цильно слідить фальшівника.

— **Знесоний засуд.** З Тернополя пишуть: Тутешний суд присяжних засудив на кару смерті Марту Демянову і її любовника Луца Галина, котрий, після акту обжалованя, убив мужа Марту, а відтак вкинув трупа до Дністра. Трибунал касаційний у Відні в наслідок внесеної жалоби неважності яніс сей засуд і поручив розписати в тій справі нову розправу.

— **Крадежи у Львові.** Катерина Жидова з Дмитра устроювала собі від якогось часу справи до міста в торгові дні і користаючи з нагову крада по склепах і на горзі, що удало ся. Однак вчера прихоплено її на крадежи в однім склепі при площі Краківській і увязнено її. — При ул. св. Станислава розбив сторож дому куфер зарібника Борского, котрий у него мешкав і обікрав его. — В дотенний спосіб крав один візник складу дерева при ул. Геродецькій дерево свого паня. Порозумівни ся з зарібником Яковом Куликом накладав зле дерево на возі, так що в дорозі дерево спало, а Кулик ідуци за возом, збирав сягові полна і заносив їх до склепика та продавав. Вчера виловлено обох спільників.

— **Виборче обманство.** В червні с. р. засудив віденський суд шевця Ант. Соколичка на

три дни арешту за те, що в часі виборів до ради міскої віддав виборчу картку за иншого виборця. Він оправдував ся перед судом, що властиво не мав наміру голосувати за кого иншого, а лише стоячи при урні хотів ситати комісію, чи вільно ему віддати голос в імени свого товариша другого шевця, однак в гаморі і натовні не чула комісія того питаня і так він попиханий товпою виборців майже мимохіть кинув чужу картку до урни. Тій обороні прислухував ся ивший швец якийсь Павеньський і постановою многти Соколичкови. Виступив в номіж праслухуючих ся і зажадав, щоби его судия переслухав яко свідка, бо він був при тім як Соколичек голосував. Судия згодив ся на то і Павеньський під присягою зізнав, що чув, як Соколичек питав комісію виборчу, чи вільно ему за кого иншого голосувати. Супротив такого рішучого зізнаня як з другої сторони супротив рішучого запереченя виборчої комісії, котра внесла против Соколичка обжаловане, мусів судия покликати багато инших свідків, а з їх згідних зізнань показало ся, що Павеньський зізнав неправду. Не досить на тім, але на розирвані переведеній оногди, закинув Павеньський председа телеви виборчої комісії сторонничість для жидів против християн. Отже суд засудив его за кривоприсягу і несправедливе обжаловане председа телеви комісії на місяць в'язниці заостреної постом.

— **Охорона співаючих птиц.** Як доказують природознавці, з двайцятьох молодих співаючих птиц гине сімнайцять вже в тім самім році, в котрім вивели ся, а лише три а часом лиш два остає при житю і множить ся на другий рік. То неприродне на око відношене 17 гинучих на 20 виведених писклят єсть таки правдиве, коли взяти на увагу причини смерги молодих птиц. З тих причин найважнішою єсть та, що багато хижих звірят нищать гнізда птиц. Дослди зібрані ученим Раснелъ в невеличкім парку, виказали, що з 67 гнізд зрабували коті, вивіркі, миши, сороки і яструби 41, одно гніздо мав зничити навіть їжак, а одно забрав цілковито яструб. Кіт, найгрізнійший ворог птиц, з'їв писклята з п'ятнайцять онід, хоч в тім парку нищено коті без милосердя. Суть ще инші звірята, котрі ширять між співаючими пти-

цями великі спустошеня, а іменно ласці, вужі і перед усім змії. Нераз приглядав ся природознавець Марлен, як змії виносили молоді птички одну по другій з гнізда, часом сполошив ласцю, котра схоронила ся перед ним в гущавицу, а в місци, в котрім сполошив того шкідника, лежали молоді, або яйця на землі коло аваченого гнізда. З дослідів Марлена виходять, що зі 100 співаючих птиц, як соловії, коси, жайворонки і т. ин. гине 65 до 70. Очевидно, що гнізда на високих деревах нищать переважно сороки і хижі птиці, а положені при землі вужі і ласці. Отже для охорони співаючих птиц треба без пощади нищити коті, ласці, сороки і яструби. І зозуля нищить деякі гнізда, кожда зозуля самичка складає кожного року в 4 до 5 гніздах свої яйця, в наслідок чого мусять молоді птиці в тих гніздах погинути. Але зозуль єсть розмірно мало, а що она віддає немалі користи задля нищеня гусениць, то єї треба даятого хоронити.

— **Померли:** О. Данило Танякевич, священик ювілят, бувший парох в Николаєві, холовіського деканата, дня 3 грудня с. р. в 78 ім році жита. — Вільгельміна Калічильська, жена управителя школи в Тури великій, в 39 тім році жита.

## Г В Л С У Р А М И

Чернівці 7 грудня. Рада громадска ухвалила просити правительство і парламент о засноване вистої гімназії з румунськими і рускими класами паралельними в низших відділах.

Рим 7 грудня. До агенції Стефан'ого донсять з Константинополя, що консулі: італійський, англійський, французкий і російський в Ерзерумі, підписали меморандум, в котрім констатує ся, що насильства і розрухи в дни 30 падоласта не викликали Вірмени. Меморандум передано вже Порті.

— **Книгарня наукового тов. Ім. Шевченка** у Львові, улица Академічна ч. 8. продає слідуючі книжки: Вас. Чайченко. Під хмарним небом, поезії часть I, I зр., Книга казок, поезії часть II, 60 кр., Твори прозаїчні ч. I. 80 кр., ч. II. кр., ч. III. 80 кр. — Заліски Товариства імени Шевченка ч. I, II, III, IV. по 1 зр. — Тарас Шевченко. „Кобзар“ 2 томи 4-50 зр., з пересилкою 5 зр. — Павло Граб. Збірник поезий ч. I. 20 кр., З чужого поля. Переклади 20 кр. — Іван Сурик. Твори, з московського 10 кр. — Олекс. Колесса. Шевченко і Міцкевич 1 зр. — Герінг-Герасимович. Що то є господарств 30 кр. — Шевченко з бандурою над Дніпром 25 кр. — Осип Маковей: Поезії ч. I. 20 кр. — Михайло Старицкий. В темній драме 20 кр. — Юлій Верне. Подорож довкола землі 50 кр. — Молитвенник народний (фонетичний) 15 кр. — Марко Кривиницкий. Титя 'ривнадрама 20 кр.

## Надіслане.

Найлекше стравна вода з усіх вод мінеральних містячих в собі 73

Природна арсенова  
ЖЕРЕЛОГУБЕР  
зелізна мінеральна вода  
СРЕБРЕНИЦЯ в Босні

Виключне право висилки через фірми  
ГЕНРИХА МАТОНЬОГО  
Франценсбад, Відень, Карльсбад, Гісгібль,  
Завербрун, Будапешт.

За редакційні відповіді: Адам Креховецкий.

внше значно довша, як була первісно, а коли так перейде кілька разів помежи валки, то із червоної як грань груді, не довшої як на пів метра, зробить ся мало в е що розпалена шина, довга на 40 до 45 метрів.

Не кінець на тім. Ледви що шина вишла з під валків, як єї везуть зараз під пилу, котра насамперед обріає єї один кінець, відтак ріже з цілої шина кусні на 9 метрів довгі, бо після припису не повинні шини на залізничях бути довгі; накінець обріає ще й другий кінець. По сій роботі треба ще шину вигладити і вирівнати і в тій цілі перепускають єї ще через кілька машин. Готові шини вивозять на двір і там складають, а відтак ще пробують їх силу. Проба відбуває ся двояким способом: на удар і на розірване. Шину завішують за оба кінці свобідно і по самій середині б'ють молотом, що важить сто сотнарів. Коли шина пукне від удару молота, яким вигне ся на 60 міліметрів від простої лінії, то всі шини зроблені з одного і того самого відливу стали єсть нездаді і їх перетоплює ся на ново на сталь. Давнійше куповано такі шини і роблено з них всілякі знарядя господарскі; нині нема на них пошуку і они перетоплюють ся. Добра шина може вижити ся під молотом і на 120 міліметрів від простої лінії, а мимо того не пукне. На розірваня не пробують самих шин, лиш з тої самої стали, з котрої зроблені шини, роблять на метр довгу, а на великий палець грубу штабу, котру відтак розриває машина. До розірваня такої штаби треба сили 334 коний. Скоро штаба розірве ся, то й шини зроблені з тої самої стали єсть нездаді.

Коли ми вже при шинах, то не від річи буде тут агадати і про те, як роблять ся колеса від вагонів залізничих. Ріжниця в матеріалі єсть та, що коли шини роблять із стали Бессемера з описаний повисше спосіб, то колеса роблять ся із т. єе. литої стали. Лату сталь лекше виробити, бо єї робить ся з мішаними ріжних родів заліза і відразу в горні.

Горна до робленя литої стали, або т. зв. печі Мартіна, суть то печі, до котрих зпід споду впускає ся рівночасно але окремими проводами воздух і газ. Мішанина газу і воздуха горить понад сподом печі, на котрім знаходиться залізо. Спід печі єсть в одну сторону нахилений і там єсть зроблений отвір, котрим випускає ся готова сталь до підставленого на візку кітла. Скоро стане випливати з печі готова сталь і маючи 2 до 3000 степенів тепла вйде ся в холодним воздухом, то робить ся такий шум, сталь так шипить і нищить, що чоловік аж не знає, що з ним діє ся. Випливаюча біла сталь так світить ся, що аж не можна дивити ся, а пускає з себе таку гаряч, що робітники пораяють ся при роботі на пів вагі; хто же тій роботі лиш приглядає ся, мусить здалека стояти, бо не привикані до такого світла, ані до такої гарячи. Скоро котел наповнив ся, везуть его робітники зараз на місце до відливаня. Там бере его зараз величезна підойма, підносить в гору і на даний знак стає перед кождою формою колеса, зробленою з глини. Наливане до форми не триває довше як мінуту, почім підойма посуває котел над другу форму. Тим способом відливає ся колеса від локомотив і вагонів.

Не довше, як отсе ми тут розповіли, відбуває ся ціле відливане і робота кінчать ся, а робітники беруть ся до другого горна, в котрім вже сталь готова. Так відбуває ся робота день за днем, ніч за ночью; робітники змінюють ся, одні ідуть спочивати другі стають на їх місце до роботи, а люди відтак їздять тими колесами і по тих шинах, та й на думку ім не приходить, кільки то треба було розуму, промислу і штуки, кільки труду і праці, щоби відтак за малі гроші переїхати до кількох годин кількадесять миль.

(Дальше буде).



## Великий крах!

Новий Йорк і Лондон не щадили європейського континенту і велика фабрика товарів зі срібра змушена була продати цілий запас за дрібну ціну роботи. Єсьм уповажнений виконати то поручене. Посилаю для того кождому слідуєчі предмети лише за 6'60 зр.

6 штук найлучших ножів столових з правдив. англійск. клішюю.

6 штук америк. патент. вилок срібних з 1 штуки.

6 " " ложок срібних.

12 " " ложочок срібних.

1 америк. патент. хохля срібна

1 " " мала хохля до молока срібна.

2 штук америк. патент. кубків срібних до яєць.

6 " англійських тацок Вікторія.

2 " ефектних ліхтарів столових.

1 " ситко до гербати.

1 " розпиляч до цунру.

44 штук разом лише 6'60 зр.

Всі повислі штуки (44) коштували давніше 40 зр. тепер можна їх набути за найнижчу ціну 6'60 зр. Американський патент. срібло сьєт білим металем, заховуючим срібну барву через 25 літ, за що ручить ся. Найліпшим доказом, що оголошене не полягає

### на обмані,

вобов'язую ся публично, відослати кождому гроші, кому товар не подобас ся, для того ніхто не повинен занехати спосібности набути чудного гарнітуру, надаючого ся особливо на

### гарний подарунок слюбний

як також для кождого ліпшого дому.

Набути можна лише у

## А. ГІРШБЕРГА

голової агенції сполучених америкянських фабрик товарів а патентованого сребра.

Відень, II., Rembrandstrasse 19 Телефон 7114.

Посылка на провінцію за побранем або готівкою.

Порошок до чищення 10 кр.

Правдиві лише з убочною маркою охоронною. (Металь адоровля).

Витяг з листів узнання:

Фундель-Румунія.

Впов. Пане! Прислани товари вдоволили мене цілком, прошу еще о один цілий гарнітур

Франц Дворніцкий ц. к. жандарм.

Краків

Впов. Пане! Прочу анов о гарнітур, перша посылка була добра.

Б. Ольшевский ст. учит.



Торговля чаю  
**ВОЛЯ**  
в Гранд-готелю  
пасаж Гавсмана,  
Львів. 94

**Чоботи** до польовани і подорожи, також берлічі фільцові всякого рода власного виробу неперемакаючі, калони суконні окладані гумою, правдиві російські, поручає фабрика капелюхів і циліндрів Антона Кафка у Львові, Ринок ч. 29 каменця Андріолього, а від сторони ОО. Бузівів Театральна 12.

### Інсерати

(„оповіщення приватні“) як для „Народної Часописи“ так також для „Газети Львівської“ приймає лиш „Бюро Дневників“ ЛЮДВИКА ПЛЬОНА, при улиця Кароля Людвика ч. 9, де також знаходить ся Експедиция місцева тих газет.

### ІВАН КРІЗЕ

годинникар

у Львові ул. Собіського ч. 4

поручає свій склад годинників єврейських, кишених париских, подорожних, віденьських сїтних і шварцвальдських. 109

Ремарції як найстаранніше і найдешевше виконус.



Правдива, мити ся даюча  
французка  
маса підлогова

єсть найлучшим і найдешевшим средством домовим до зацущаня паркетів, підлог мягких лакерованих і повлечених ілінолеум. Сохне сейчас і дає без щітки зеркальний полиск. На складі беабарвна, ясно-жовта, жовта, темно-жовта, червена і оріхова.  
Ціна за пушку 1 зр. 60 кр., 85 кр. і 45 кр. Одинокий продуцент

Правдиве, если золотисто-лакерована пушка має на червонім полі повисшу марку охоронну.

## Schneider & Comp. Відень V/2.

До набути: у **Вольфа Чопа у Львові**, Тадел Шарфа в Тарнові, Теофіла Яблонського в Дрогобичі, І. Коостеркевича в Новім Санчі, Лехицкого і Коостеркевича в Стрию, Овіаса Айснера і Льва Букетинського в Самборі і у всіх більших торговлях корінних, дрогуєриях і складах фарб. 97

Бюро дневників і оголошень

## Л. ПЛЬОНА

у Львові

улиця Кароля Людвика ч. 9.

приймає

абонамент на всі дневники по цінах оригінальних.

Найчистіший, найздоровіший и зарекомендований  
найдешевний додаток до кавы еста:

Єдино здоровий додаток до кавы для жєн, дітей, недужихъ, лікарями препоручена.

# КАТРАЙНЕР

## КНАЙПА-СОЛОДОВА-КАВА



Пересторога: Треба заглядати и приймати тільки оригінальний паки сь іменемъ „Катрайнеръ“.

Найчистіший природний продукт з кїльких зернахъ. Фальшованье черезъ домішку виключено.

Достати можна всюди: 1/2 кіл 25кр.

Поручає ся

торговлю вини ЛЮДВИКА ШТАДТМІАЛЬБЕРА у Львові.

Бюро дневників і оголошень **Л. Пльона** у Львові

улиця Кароля Людвика число 9, приймає

абонамент на всі дневники по цінах оригінальних.